

UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE United States Patent and Trademark Office Address: COMMISSIONER FOR PATENTS P.O. Box 1450 Alexandria, Virginia 22313-1450 www.uspto.gov

APPLICATION NO.	FILING DATE	FIRST NAMED INVENTOR	ATTORNEY DOCKET NO.	CONFIRMATION NO.
09/519,999	03/06/2000	Shigeo Ozawa	4495-001	8766
7590 02/23/2006			EXAMINER	
	an Gopstein Gilman & I	MADSEN, F	MADSEN, ROBERT A	
1700 Diagonal Road Suite 310			ART UNIT	PAPER NUMBER
Alexandria, VA 22314			1761	
			DATE MAILED: 02/23/2006	5

Please find below and/or attached an Office communication concerning this application or proceeding.



UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE

U.S. Patent and Trademark Office Address: COMMISSIONER FOR PATENTS

P.O. Box 1450

Alexandria, Virginia 22313-1450

APPLICATION NO./ CONTROL NO.	FILING DATE	FIRST NAMED INVENTOR / PATENT IN REEXAMINATION	<u> </u>	ATTORNEY DOCKET NO.
09 519 9	99		EXAMINER	
,			ART UNIT	PAPER
				02102006

DATE MAILED:

Please find below and/or attached an Office communication concerning this application or proceeding.

Commissioner for Patents

Per the Remand from the Board, the reference by Yoshio Oyama JP 06-329179 was translated by an individual. The Examiner maintains that the new translation discloses the same information as relied on for the rejection of claims 16 and 17 (e.g. in paragraphs 33-38 and 44-46). That is, it is maintained that the reference teaches the seal lifting up indicates the time at which the pressure has exceeded the seal strength. Therefore, the rejections are maintained as stated in the Examiner's Answer.

MILTON I. CANO

SUPERVISORY PATENT EXAMINER
TECHNOLOGY CENTER 1700

PTO-90C (Rev.04-03)